|  |  |
| --- | --- |
| **Plan International Sudan**  **White Nile Program Area**  **Tender No. (WN 04** **for the year 2024**  Plan **International – Sudan White Nile Program –** **Kosti Office would like to qualify Construction of 60 HH Latrines to newly arrived SSR :**   1. **15 latrines in Alalgaya SSR Camps in Algablin Locality.** 2. **45 latrines in Umsangoor SSR Camps in Alsalam Locality.**   **Technical and financial offers are submitted by contractors and companies to implement the tender as shown in accordance with the conditions and specifications specified in the tender below, as well as the tender brochure and documents, which will begin to be delivered to those wishing to be delivered as of Sunday 14**th **J**anuary **2024 from the organization's office in the White Nile, Kosti City During official working hours. The last day to withdraw the tender booklet for contractors and** companies is **Monday : 22th January 2024**, and the **last day to receive the envelopes from companies and contractors is** **Thursday: 25th January /2024 at ten in the morning, the following conditions shall be taken into account when submitting the bid:**   1. **The bidder must submit the financial offer in the local currency (Sudanese pound).** 2. **The submitted prices must be valid for a period of one month from the date of submitting the bid document.** 3. **The bidder must refer to the tender conditions and specifications before submitting. Any modification in the bid document that is not signed and stamped by the bidder deprives him of entry to the competition, and any error that is not signed or sealed is excluded from the competition.** 4. **The Bid Screening Committee has the full right to cancel the bid whenever it deems it necessary or for any other technical reasons that the Committee deems appropriate.** 5. **The person who is awarded the bid must meet with the committee to direct him to the technical authority and agree to supply the service according to the required conditions.** 6. **The bids shall be submitted in an envelope sealed with red wax and placed in the bids box at the organization's office in Kosti, Sarayat neighborhood, east of the Officers Club.** 7. **Please fill out the attached bidding brochure to unify bid specifications for all suppliers applying for competition, sign and seal (any bid that does not contain a completed bid notification will be excluded from the competition).** 8. **Please put the value of the value added tax and attach the assignment letter and a copy of the tax registration if you are assigned to collect it.** 9. **Signing the tender document means reviewing all the attached tender conditions and approving them.** 10. **Please put each bid document in a separate envelope and write the name of the bid clearly.** 11. **Tax Free party in the name of the Director of Plan International Sudan White Nile Program** 12. **The legal stamp within the limits of the cost** of the bid **(must be brought after the award of the bid to the successful party)** 13. **Certificate of discharge from Zakat in the name of the director of the organization** 14. **Business Name Registration Certificate** 15. **Valid Engineering Regulatory Council Registration Certificate** 16. **Valid Contractors Union Registration Certificate** 17. **Certificate of financial ability (bank statement of at least three months)** 18. **Certificates of completion of similar works** 19. **Payment of 2% of the tender value by bank check, insurance company or bank guarantee letter in the name of the manager, supplemented to 10% for those who win the bid or refund for those who do not award the bid.** 20. **Attach a copy of the required documents (please do not attach any of the required documents) and the documents are not returned** 21. **The tender brochure and specifications are obtained from the offices of Plan International – Sudan, the White Nile Program Office, Kosti, east of the Kosti Officers Club and south of the Sudanese Electricity Distribution Company.** |  |

**The last day to receive tender brochures from companies and contractors is, Thursday: 25th January /2024 at (ten ) 10:00 AM in the morning**

**التاريخ: 14/1/2420م Reference: (WN 01)**

**السلام عليكم ورحمة الله تعالى وبركاته**

**السادة / ...................................................................**

**المحترم،،،،،،،**

**HH Latrines**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| البند | المواصفات | الوحدة | الكمية | السعر | الجملة |
| 1 | حفرالمتر الاول علي شكل مستطيل (2.5\*2\*1) ومتبقي العمق 2.5م حفرة دائرية بقطر 1.5 مترDig the first meter in a rectangular shape (2.5 \* 2 \* 1) and the remaining depth is 2.5 m round hole with a diameter of 1.5 meters | M3 | 8.75 |  |  |
| 2 | توريد وبناء خنزيرة 1.5طوبةمن الطوب الأحمر والمونه الأسمنتية1:6 ارتفاع 1م Supplying and building a 1.5-brick brick red brick and cement mortar 1: 6 height 1 m | M2 | 7 |  |  |
| 3 | توريد وتوضيب وصب قريدبيم (30\*20)بحديد تسليح 4لينية (عدد4سيخة) ومونة خرسانية 1:2:4تحت الخنزيرة بحديد كانات 2.5لينية شرشربمساقات بينية 15سم Supplying, packing, and pouring shrimp (30 \* 20) with reinforcing steel 4 lins (4 skewers) and concrete mortar 1: 2: 4 under the sack | M3 | 54. |  |  |
| 4 | توريد وعمل سقفة خرسانية سمك 10سم بحديد تسليح 4لينية ومسافات بينية 10سم ومونة خرسانية 1:2:4مع مراعاة فتحة المقعد والهوايةSupplying and making a 10 cm thick concrete roof with reinforcing iron 4 lenght, 10 cm spacing between and 1: 2: 4 concrete mortar taking into account the seat opening and the hobby | M3 | 0.5 |  |  |
| 5 | توريد وتشييد حوائط من الزنك الامريكي قلفنايز 35.ملي ارتفاع 2م والمواسير المربعه (3\*6) التقيلة 1.4ملي للمدادات الطولية والعرضية والقوائم مع التثبيت الجيد علي الخرسانة ومراعاة ضلفة الباب وغطاء من الصاج لفتحة المقعد حسب اصول الصنعه وتوجيهات المهندس المشرف مع طباعة شعار المنظمة والشركاء Supply and construction of American zinc galvanized walls, 35mm, 2m high, and square pipes (3\*6) heavy, 1.4mm for the longitudinal and transverse purlins and uprights, with good fixation on concrete, taking into account the door leaf and a sheet of sheet metal for the seat opening according to the principles of workmanship and the directives of the supervising engineer, with the logo of the organization and partners printed | M2 | 18 |  |  |
| 6 | توريد وتثبيت ماسورة تهوية حسب مواصفات مشروع المياه وإصحاح البيئة ووزارة الصحة Supplying and installing a ventilation pipe according to the specifications of the water and sanitation project and the Ministry of Health | N0 | 1 |  |  |
| 7 | دفن أطراف الحفرة بالتراب السفاية مع المندلة بشكل مسلوب وبين الحفرة والمباني Bury the edges of the pit with dirt, with the mandoah loosely, between the pit and the buildings | M3 | 1 |  |  |
|  | Total |  | | |  |

**Summary**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Total Cost** | **Value Added** | **Price** | **Quantity** | **UOM** | **location** | **Description.** |
|  |  |  | **15** | **Latrine** | **Alalgaya SSR Camps in Algablin Locality.** | **HH Latrines** |
|  |  |  | **45** | **Latrine** | **Umsangoor SSR Camps in Alsalam Locality.** | **HH Latrines** |
|  | **Total Cost** | | | | | |

**الجملة كتابتاً ...........................................................................................**

**الفترة الزمنية للتسليم** : .......................................................

**قسم المشتروات**: **محمد عبدالقادر محمود** التوقـــــيع ..................

لختم ..............

**إسم الشركة \ المورد ................................... التوقيع ---------------**

**الختم........................... التلفون......................................**